

# ВСЕ, ЩО ВАМ ТРЕБА ЗНАТИ

## ПРО КРАЇНУ

Республіка Північна Македонія – держава у Південно-Східній Європі. Македонія не має виходу до моря і межує з Косово на північному заході, Сербією на півночі, Болгарією на сході, Грецією на півдні та Албанією на заході. Згідно з попередніми результатами перепису населення 2021 року, в країні проживає 1832696 осіб. У Скоп'є, столиці та найбільшому місті, мешкає чверть 1,83-мільйонного населення країни. Більшість жителів – етнічні македонці, потім албанці складають значну за чисельністю нацменшину, далі йдуть турки, роми, серби, боснійці, ароманці та представники інших нацменшин.

Окрім столиці - Скоп'є, іншими великими містами є Бітола, Куманово, Прилеп, Тетово, Велес, Стип, Охрид, Гостивар, Струмиця, Кавадарці, Кочани, Кичево, Струга, Радовиш, Гевгелія, Дебар, Крива Паланка, Свети Николе та Неготино.

## ПРАВОВІ РАМКИ

Право притулку – це міжнародний захист, що надається Республікою Північна Македонія наступним категоріям іноземців / осіб без громадянства :

- особам із статусом біженців (відповідно до Конвенції про статус біженців 1951 року і Протоколу про статус біженців 1967 року);
- особам, що знаходяться під додатковим захистом.

Відповідальність за юридичну процедуру/проживання і соціальний захист осіб, що шукають притулок і біженців, в Республіці Північна Македонія несуть два органи державної влади. Управління з питань надання притулку при Міністерстві внутрішніх справ відповідає за процедуру надання притулку, незалежно від того, де було подано заяву (у пунктах перетину кордону, усередині території країни або в аеропорту). Під час процедури надання притулку, включаючи період розгляду заяви, особам, що шукають притулок дозволяється знаходитися на території країни.

Витрати, пов'язані з їх проживанням і утриманням, несе державу, а відповідальним органом за прийом є Міністерство праці і соціальної політики, що здійснює свою діяльність через Центр прийому осіб, що шукають притулок, який знаходиться у Визбегово. Крім того, Міністерство праці і соціальної політики повністю відповідає за процес інтеграції на місцях після того, як Міністерство внутрішніх справ надасть захист визнаним біженцям і особам, що знаходяться під додатковим і тимчасовим захистом.

Офіційні мови - македонська та албанська.

Національною валютою в Республіці Північна Македонія є македонський динар.

### OPEN GATE /LA STRADA ФОНД ДОПОМОГИ

ЯКЩО ВИ БІЖЕНЕЦЬ З УКРАЇНИ І ПОТРЕБУЄТЕ ЕКСТРЕНОЇ ДОПОМОГИ, БУДЬ ЛАСКА, ЗВ'ЯЖІТЬСЯ З НАМИ

**БЕЗКОШТОВНА ЛІНІЯ ЕКСТРЕННОГО ТЕЛЕФОННОГО ЗВ'ЯЗКУ – 0800 1111**

**+389 71 239 551**

**LASTRADA@LASTRADA.ORG.MK.**

МИ НАДАЄМО ПІДТРИМКУ ЛЮДЯМ, ЩО ПОТРЕБУЮТЬ ДОПОМОГИ І ПІДДАЮТЬСЯ РИЗИКУ СТАТИ ЖЕРТВАМИ ЕКСПЛУАТАЦІЇ І ТОРГІВЛІ ЛЮДЬМИ!

# ПЕРЕМІЩАЮЧИСЬ ПО РІЗНИХ КРАЇНАХ

## Будьте напоготові!

- Не віддавайте свій паспорт або документ, що засвідчує особу, нікому, окрім співробітників пограничної служби. Тримайте документи при собі, сфотографуйте їх, і в якості резервної копії відправте фотографію собі на e-mail і/або членові сім'ї або другу.
- Повідомте членів сім'ї та/або друзів про ваш маршрут та фактичне місцезнаходження, а також про засоби пересування. Зробіть фотографію реєстраційних знаків транспортного засобу потенційного перевізника та надішліть її людині, яка відстежує ваше пересування. Якщо ви бачите чи відчуваєте щось підозріле, **ВІДМОВТЕСЯ** від транспортних послуг.
- Використовуйте кодову мову з сім'єю та друзями, щоб у випадку, якщо ви потрапите в біду, їх можна буде попередити про небезпеку.
- Тримайте гроші при собі добре захищеними, а краще в декількох місцях. Заздалегідь отримайте інформацію про можливе розміщення в місцях/локаціях, через які ви маєте проїхати/до яких ви прямуєте.
- Не погоджуйтесь на житло, за яке просять надати послугу або дати щось натомість.

## Що таке торгівля людьми?

Торгівля людьми – це найм, перевезення, передача чи розміщення людей за допомогою сили, шахрайства чи обману з наміром експлуатувати їх у корисливих цілях. Жертвами цього злочину можуть стати чоловіки, жінки та діти різного віку та з будь-якого соціального середовища. Це відбувається у всіх частинах світу. Торговці людьми часто використовують насильство або підставні агентства з працевлаштування, дають фальшиві обіцянки про можливість здобути освіту та працевлаштуватися для того, щоб обдурити своїх жертв.

OPEN GATE / **LA STRADA ФОНД ДОПОМОГИ**  
ЯКЩО ВИ БІЖЕНЕЦЬ З УКРАЇНИ І ПОТРЕБУЄТЕ ЕКСТРЕНОЇ ДОПОМОГИ, БУДЬ ЛАСКА, ЗВ'ЯЖІТЬСЯ З НАМИ

**БЕЗКОШТОВНА ЛІНІЯ ЕКСТРЕННОГО ТЕЛЕФОННОГО ЗВ'ЯЗКУ – 0800 11111**

📞 📧 **+389 71 239 551**

**LASTRADA@LASTRADA.ORG.MK.**

МИ НАДАЄМО ПІДТРИМКУ ЛЮДЯМ, ЩО ПОТРЕБУЮТЬ ДОПОМОГИ І ПІДДАЮТЬСЯ РИЗИКУ СТАТИ ЖЕРТВАМИ ЕКСПЛУАТАЦІЇ І ТОРГІВЛІ ЛЮДЬМИ!



## Установи

1

### Міністерство внутрішніх справ

вул. Дімче Мірчев No.9, 1000 Скоп'є  
тел. +389 2 3 117 222  
kontakt@moi.gov.mk

**Управління з питань надання притулку**  
Македонське радіо та телебачення - 8 поверх  
вул. Гоце Делчев бб, 1000 Скоп'є  
тел. +389 2 3334 176

**Порядок та процедура реалізації окремих прав (запитів) іноземців**

<https://mvr.gov.mk/upravni-rab/25>

2

### Міністерство праці та соціальної політики

вул. Даме Груєв № 14, 1000 Скоп'є  
веб-сайт: [www.mtsp.gov.mk](http://www.mtsp.gov.mk)  
mtsp@mtsp.gov.mk

**Департамент з питань міграції, інтеграції біженців та іноземців та гуманітарної допомоги**

вул. Даме Груєв № 14, 1000 Скоп'є  
тел. +389 2 3106 371

**Інформація про дозвіл на проживання та роботи для іноземців**

<https://www.mtsp.gov.mk/rabotna-dozvola-za-stranec.nspх>

505



#### Open Gate / La Strada

Безкоштовна лінія екстреного телефонного зв'язку (для консультацій)  
0800 111111

+389 71 239 551

#### УВКБ ООН

+38970229001

<https://help.unhcr.org/northmacedonia/>

#### Асоціація українців у Північній Македонії "Леся Українка"

lesjaukrainka.mk@gmail.com

#### MYLA (безкоштовна юридична допомога)

+38978359298

#### Червоний Хрест

+38970414756



#### Посольство

#### Посольство України у Північній Македонії

вул. Альберта Швейцера 7-9,  
1000 Скоп'є  
тел. +389 2 317 8120  
+389 2 317 9259

emb\_mk@mfa.gov.ua  
<https://macedonia.mfa.gov.ua/>

ТЕЛЕФОН ЕКСТРЕННОЇ ДОПОМОГИ

122

## ОРГАНІЗАЦІЇ

# ХТО МИ OPEN GATE – LA STRADA

Асоціація боротьби з насильством та торгівлею людьми "Open Gate/La Strada" вже 20 років займається правозахисною діяльністю, проведенням профілактичних та освітніх заходів, наданням допомоги та підтримки жертвам торгівлі людьми та сексуального насильства. Асоціація Open Gate представляє інтереси осіб, які стали жертвами торгівлі людьми, та відіграє активну роль у наданні безумовної підтримки вразливій категорії населення.

- Ми надаємо безкоштовну допомогу та підтримку.
- Ми пропонуємо спеціалізовані послуги клієнтам та членам їхніх сімей, які доступні 24 години на добу 7 днів на тиждень.
- Ми приділяємо особливу увагу потребам та інтересам осіб, які стали жертвами торгівлі людьми, а також уразливих верств населення.
- Ми забезпечуємо захист, нарощування потенціалу та інтеграцію осіб, які стали жертвами торгівлі людьми та інших уразливих верств, у суспільство.
- Ми не звинувачуємо та не засуджуємо. Ми пропонуємо послуги на основі повної довіри, зацікавленості та бажання допомоги.

## OPEN GATE /LA STRADA ФОНД ДОПОМОГИ

ЯКЩО ВИ БІЖЕНЕЦЬ З УКРАЇНИ І ПОТРЕБУЄТЕ ЕКСТРЕНОЇ ДОПОМОГИ, БУДЬ ЛАСКА, ЗВ'ЯЖІТЬСЯ З НАМИ  
**БЕЗКОШТОВНА ЛІНІЯ ЕКСТРЕННОГО ТЕЛЕФОННОГО ЗВ'ЯЗКУ – 0800 11111**

  **+389 71 239 551**

**LASTRADA@LASTRADA.ORG.MK.**

МИ НАДАЄМО ПІДТРИМКУ ЛЮДЯМ, ЩО ПОТРЕБУЮТЬ ДОПОМОГИ І ПІДДАЮТЬСЯ РИЗИКУ СТАТИ ЖЕРТВАМИ ЕКСПЛУАТАЦІЇ І ТОРГІВЛІ ЛЮДЬМИ!

Якщо ви потребуєте допомоги, Open Gate-La Strada  
готова надати вам підтримку!

# ЯКЩО ВИ БІЖЕНЕЦЬ З УКРАЇНИ І ПОТРЕБУЄТЕ ЕКСТРЕНОЇ ДОПОМОГИ,

БУДЬ ЛАСКА, ЗВ'ЯЖІТЬСЯ З НАМИ

МИ НАДАЄМО ПІДТРИМКУ ЛЮДЬМ, ЩО ПОТРЕБУЮТЬ ДОПОМОГИ  
І ПІДДАЮТЬСЯ РИЗИКУ СТАТИ ЖЕРТВАМИ ЕКСПЛУАТАЦІЇ І ТОРГІВЛІ ЛЮДЬМИ!



БЕЗКОШТОВНА ЛІНІЯ ЕКСТРЕНОГО ТЕЛЕФОННОГО ЗВ'ЯЗКУ – 0800 11111  
24/7



+389 71 239 551

LASTRADA@LASTRADA.ORG.MK

